

► KKK994500
KKE994500

LV **Lietotāja rokasgrāmata**
lēbūvējamais kafijas automāts

USER MANUAL



AEG

SATURS

1. INFORMĀCIJA PAR DROŠĪBU	3
2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI	5
3. PRODUKTA APRAKSTS	6
4. VADĪBAS PANELIS	7
5. PIRMS PIRMĀS LIETOŠANAS	10
6. IKDIENAS LIETOŠANA	11
7. KAFIJAS PAGATAVOŠANA	12
8. KAPUČĪNO UN CITU KAFIJAS UN PIENA DZĒRIENU PAGATAVOŠANA	14
9. IZLASE	14
10. TĪRĪŠANA	15
11. ATKAĻKOŠANA	19
12. ŪDENS CIETĪBAS IESTĀTĪJUMI	20
13. ŪDENS MĪKSTINĀŠANAS FILTRS	21
14. TEHNISKIE DATI	22
15. ZIŅOJUMI, KAS PARĀDĀS UZ DISPLEJA	23
16. PROBLĒMU RISINĀJUMS	25

VISLABĀKAJIEM REZULTĀTIEM

Pateicamies, ka izvēlējāties AEG produktu. Mēs šo produktu esam izstrādājuši, lai nodrošinātu Jums nevainojamu sniegumu gadiem ilgi, pateicoties novatoriskām tehnoloģijām, kas palīdz atvieglot dzīvi, un pateicoties funkcijām, kas nav atrodamas citās parastajās ierīcēs. Aicinām Jūs veltīt dažas minūtes šīs rokasgrāmatas lasīšanai, lai iegūtu labāko ierīces sniegumu.

Apmeklējiet mūsu tīmekļa vietnes adresi:



Varēsiet iegūt lietošanas padomus, brošūras, informāciju par problēmu risināšanu un par tehniskās apkalpošanas servisu:

www.aeg.com/webselfservice



Reģistrējiet savu produktu, lai saņemtu labāku servisu:

www.registeraeg.com



Iegādājieties Jūsu ierīces piederumus, rezerves daļas un oriģinālās sastāvdaļas:

www.aeg.com/shop

KLIENTU APKALPOŠANA UN TEHNISKĀS APKALPOŠANAS SERVISS

Izmantojiet vienmēr oriģinālās rezerves daļas.

Kad sazināties ar pilnvaroto tehniskās apkalpošanas servisu, pārliecinieties, ka ir pieejama šāda informācija modelis, PNC, sērijas numurs.

Šī informācija ir atrodama uz identifikācijas etiķetes.



Brīdinājuma / piesardzības / drošības informācija



Vispārīga informācija un ieteikumi



Vides informācija

1. INFORMĀCIJA PAR DROŠĪBU

Pirms ierīces uzstādīšanas un lietošanas uzmanīgi izlasiet sniegtos norādījumus. Ražotājs nav atbildīgs par ierīces nepareizu uzstādīšanu un lietošanu, kas varētu izraisīt traumas vai bojājumus. Vienmēr glabājiēt rokasgrāmatu ierīces tuvumā, lai turpmāk varētu to skatīt.

1.1 Bērnu un citu neaizsargātu cilvēku drošība

Ierīce nav domāta tādu personu (tai skaitā bērnu) lietošanai, kurām ir samazinātas fiziskās, maņu un garīgās spējas vai kurām nav pieredzes un zināšanu, ja vien tas netiek darīts tiešā uzraudzībā vai ja tiek sniegti norādījumi par ierīces lietošanu no personas, kas ir atbildīga par viņu drošību.

Bērni jāuzrauga, nodrošinot, lai viņi nerotaļātos ar iekārtu.

Tikai Eiropas tirgiem:

Šo ierīci var lietot bērni no 8 gadu vecuma vai vecāki, ja vien viņi tiek uzraudzīti un ja ir saņēmuši norādījumus par ierīces drošu lietošanu, un ir iepazinušies ar saistītajām briesmām. Lietotāja veikta ierīces tīrīšana un tehniskā apkope nav procedūras, kuras var veikt bērni, ja vien viņiem nav vairāk par 8 gadiem un viņi tiek uzraudzīti. Sargiet ierīci un barošanas vadu no bērniem, kas ir jaunāki par 8 gadiem.

Bērni nedrīkst spēlēties ar ierīci.

1.2 Vispārīga drošība

Paredzētā lietošana: šī ierīce ir izstrādāta un izgatavota, lai sagatavotu piena, kafijas un karsta ūdens dzērienus. Jebkurš cits izmantojums tiek uzskatīts par neatbilstošu, tādēļ kaitīgu. Ražotājs nav atbildīgs par bojājumiem, kas ir radušies no ierīces nepareizas lietošanas.

Sildelementa virsma paliek karsta arī pēc lietošanas; turklāt ierīces ārējā daļa var saglabāt siltumu vairākas minūtes atkarībā no lietošanas.

Kārtīgi notīriet visas sastāvdaļas, pievēršot īpašu uzmanību daļām, kas nonāk saskarē ar kafiju un pienu.

Lietotāja veikta ierīces tīrīšana un tehniskā apkope nav procedūras, kuras var veikt bērni bez uzraudzības.

Nekad negremdējiet mašīnu ūdenī.

UZMANĪBU! Lai izvairītos no bojājumiem ierīcei, tīrīšanas procedūrās neizmantojiet sārmainus tīrīšanas līdzekļus; izmantojiet rokas un mīkstu un maigu mazgāšanas līdzekli.

Šī ierīce ir domāta tikai lietošanai mājās. Tā nav domāta lietošanai personāla virtuves telpās veikalos, birojos, citās darba vidēs, lauku tūrismos; to nevar lietot arī klienti viesnīcās, moteļos, citās dzīvojamās vidēs, piemēram, mītnēs, kurās piedāvā gultasvietu un brokastis (bed and breakfast).

Ja tiek bojāta kontaktdakša vai barošanas vads, ir nepieciešams pieprasīt tehniskās apkalpošanas servisam nekavējošu to nomaiņu, lai izvairītos no jebkuriem riskiem.

Ierīces ar noņemamu vadu: izvairieties no tā, ka ūdens šļakatas sasniedz barošanas vada kontaktdakšu vai ierīces kontaktlīdzi ierīces aizmugurē.

BRĪDINĀJUMS: Modeļi ar stikla virsmu: neizmantojiet ierīci, ja virsmām ir plaisas.

Tikai Eiropas tirgiem:

Ierīces var izmantot personas, kurām ir samazinātas fiziskās, maņu un garīgās spējas vai kurām nav pieredzes un zināšanu, ja vien tas tiek darīts tiešā uzraudzībā vai ja ir saņemti norādījumi par ierīces drošu lietošanu, ieskaitot informāciju par visiem saistītajiem riskiem.

Kad ierīce netiek lietota un pirms tīrīšanas, vienmēr atvienojiet to no barošanas avota.



Ar šo simbolu apzīmētās virsmas kļūst karstas lietošanas laikā (šis simbols ir norādīts tikai uz dažiem modeļiem).

2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI



BĪSTAMI!

Šī ierīce ir elektriska ierīce; tādēļ ir svarīgi ievērot šādus drošības brīdinājumus:

- Nekad nepieskarieties ierīcei ar mitrām rokām.
- Nekad nepieskarieties kontaktdakšai ar mitrām rokām.
- Pārliecinieties, ka izmantotā kontaktligzda ir brīvi pieejama jebkurā brīdī, nodrošinot iespēju ierīci atvienot, kad tas ir nepieciešams.
- Atvienojiet ierīci tieši un tikai no atbilstošās kontaktligzdas.
- Nekad nevelciet barošanas vadu, savādāk tas tiks bojāts.
- Lai pilnībā atvienotu ierīci, ieslēdziet galveno slēdzi (A10) ierīces sānā stāvoklī 0.
- Ja ierīcei ir darbības traucējumi, nemēģiniet to remontēt.
- Izslēdziet to, izmantojot galveno slēdzi (A10), atvienojiet no galvenās kontaktligzdas un sazinieties ar tehniskās apkalpošanas servisu.



UZMANĪBU!

Turiet visus iepakojumus (plastmasas maisus, putu polistirolu) bērniem nepieejamā vietā.



APDEGUMU RISKS!

Šī ierīce ražo tvaikus un verdošu ūdeni, kas var rasties tās darbības laikā.

Uzmanieties, lai nenonāktu saskarsmē ar ūdens šļakatām vai ar karstu tvaiku. Izmantojiet kļoķus un rokturus.



UZMANĪBU!

Neizņemiet kafijas automātu, kad tas ir ārpus savas struktūras. Nenovietojiet uzliesmojošu vai kodīgu šķidrumu vai materiālu tvertnes ierīces galos. Novietojiet kafijas pagatavošanai nepieciešamos piederumus (piem., mērtrauku) uz atbilstošā balsta. Nenovietojiet uz ierīces lielus

priekšmetus, kas var kavēt ierīces priekšmetu kustību un līdzsvara zudumu.



UZMANĪBU!

Neizmantojiet ierīci, kad tā ir izņemta no savas struktūras. Pirms ierīces izņemšanas pārliecinieties, ka tā ir izslēgta.

Vienīgais izņēmums ir kafijas automāta regulēšana, kas ir jādara, kad ierīce ir ārpus savas struktūras (skatiet sadaļu "Kafijas automāta regulēšana").



Izmantojiet tikai oriģinālās vai ražotāja ieteiktās rezerves daļas un piederumus.

2.1 Paredzētā lietošana

Šī ierīce ir izstrādāta un izgatavota, lai pagatavotu kafiju un karstus dzērienus. Visa cita tās lietošana tiek uzskatīta par neatbilstošu.

Šī ierīce nav domāta tirdzniecības lietošanai.

Ražotājs nav atbildīgs par bojājumiem, kas ir radušies no ierīces nepareizas lietošanas.

Šī ierīce var tikt uzstādīta iebūvētā veidā virs krāsns, ja vien tā ir aprīkota ar dzesēšanas ventilatoru tās aizmugurē (maksimālā mikroviļņu krāsns jauda: 3 kW).

2.2 Norādījumi

Pirms ierīces lietošanas uzmanīgi izlasiet šos norādījumus.

- Saglabājiēt šos norādījumus
- Šo norādījumu neievērošana var izraisīt apdegumus vai bojājumus ierīces.
- Ražotājs neatbild par bojājumiem, kas rodas sakarā ar šo lietošanas norādījumu neievērošanu.



Ierīce ir aprīkota ar dzesēšanas ventilatoru.

Tas ieslēdzas, katru reizi, kad tiek padota kafija, tvaiki, karsts ūdens. Pēc dažām minūtēm ventilators automātiski izslēdzas.

2.3 Ierīces pieslēgšana



BĪSTAMI!

Pārbaudiet, ka galvenā elektroenerģijas padeves tīkla spriegums atbilst vērtībai, kas ir norādīta ierīces sīnā esošajā datu plāksnītē. Pieslēdziet ierīci pareizi uzstādītai un saņemtai kontaktligzdai ar minimālo strāvu, kas ir vienāda ar 10A. Ja kontaktligzda neatbilst ierīces kontaktdakšai, ir nepieciešams pieprasīt kvalificētam tehnikam nomainīt kontaktligzdu uz

citu piemērotā vaida kontaktligzdu. Lai atbilstu drošības direktīvai, ir nepieciešams uzstādīt universālo slēdzi ar minimālo attālumu starp kontaktiem 3 mm. Neizmantojiet pagarinātājus un vairākas kontaktligzdas.



UZMANĪBU!

Elektroenerģijas barošanas tīklā ir jāiekļauj drošības atvienošanas ierīces atbilstoši uzstādīšanas standartiem, kas ir spēkā uzstādīšanas valstī.

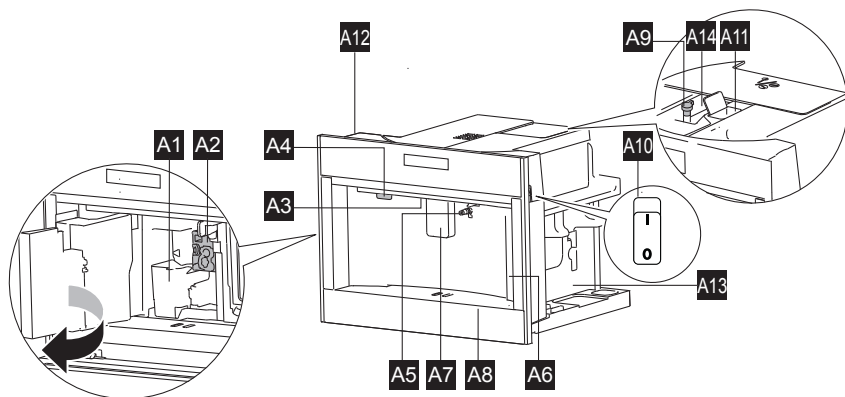
3. PRODUKTA APRAKSTS



šūru

Skatiet ātrā ceļveža bro-

3.1 Ierīces apraksts

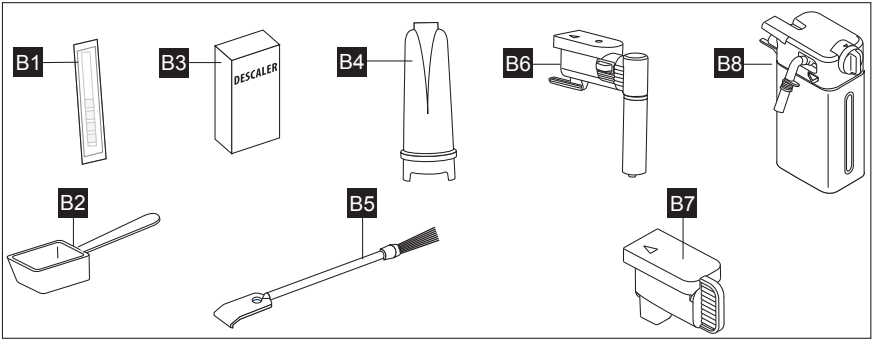


- A1** Trauks kafijas biežumiem
- A2** Filtrācijas grupa
- A3** Nodalījuma apgaismojums
- A4** Taustiņš ON/OFF/stand-by
- A5** Karstā ūdens un tvaika uzgalis
- A6** Ūdens tvertne
- A7** Kafijas dozatori (ar regulējamu augstumu)
- A8** Pilienu kolektors
- A9** Rokturis malšanas līmeņa regulēšanai

- A10** Galvenais slēdzis ON/OFF
- A11** Piltuve samaltās kafijas ievadīšanai
- A12** Tasišu paliktna zona (vidējā temperatūra 35°C) (*)
- A13** Piederumu nodalījums (pa kreisi/pa labi)
- A14** Kafijas pupiņu trauks

(*) pārliecinieties, ka "enerģijas taupīšanas" režīms ir izslēgts un automātiskā izslēgšana ir iestatīta vismaz uz 1,5 stundām

3.2 Piederumi

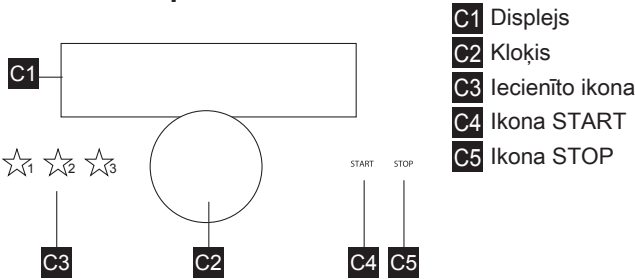


- B1** Testa sloksne "Kopējās cietības tests"
- B2** Mērtrauks maltai kafijai
- B3** Atkalķotājs
- B4** Ūdens mīkstināšanas filtrs (dažos modeļos)

- B5** Birste tīrīšanai
- B6** Karsta ūdens/tvaiku izsmidzinātājs
- B7** Sprauslas vāks
- B8** Piena trauks

4. VADĪBAS PANELIS

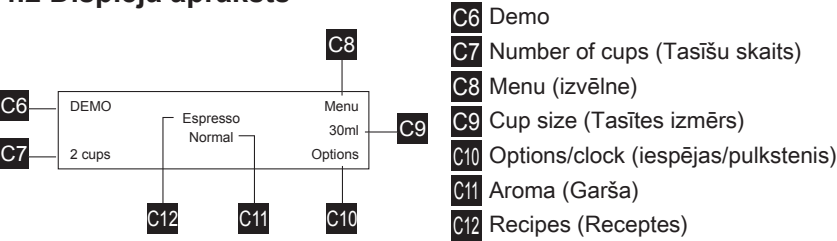
4.1 Vadības panelis



- C1** Displejs
- C2** Klokis
- C3** Iecienīto ikona
- C4** Ikona START
- C5** Ikona STOP

Funkcijas un iestatījumi	
C1 Displejs	
C2 Klokis	Pagriežiet kloķi, lai regulētu iestatījumus un pārvietotos izvēlnē. Nospie- diet, lai apstiprinātu izvēlētas funkcijas/iestatījumus. Izvēlēta funkcija tiek pasvītota displejā. Izvēlieties "Back" (atpakaļ), lai atgrieztos uz augstākā līmeņa izvēlni, vai "OK", lai atgrieztos galvenajā izvēlnē.
C3 Izlase	Lai saglabātu izlasi
C4 Start	Lai ieslēgtu dzērienu padēvi
C5 Stop	Lai izslēgtu dzērienu padēvi

4.2 Displeja apraksts



Funkcijas un iestatījumi			
C6 Demo	Basic Settings Service (Pamata iestatījumu tehniskā palīdzība) Demo Mode (Demo režīms)	Kad ir ieslēgts režīms Demo, sild elementi paliek izslēgti un kafijas automāts paliek drošības apstākļos. Noklusējuma slēpenais kods ir 2468, tas ir jāievada, lai ieslēgtu un izslēgtu demo režīmu.	
C7 Number of cups / % milk (Tasišu skaits / % piens)	1 cup (1 tase) 2 cups (2 tases) % milk (% piens)		
C8 Menu (izvēlne)	Cleaning (Tīrīšana) Basic Settings (Pamata iestatījumi)	Rinsing (Skalošana) Time of day (laiks) Auto start (automātiskā ieslēgšana) Auto Off (automātiskā izslēgšana) Child Lock (bērnu drošības slēdzene) Energy Saving (enerģijas taupīšana) Cup warmer (tasišu uzsildītājs) Lights (gaismas) Water (ūdens) Setup (Iestatīšana) Service (tehniskā apkalpošana)	Start Start 00:00 On - Off Set Start time (iestatiet sākuma laiku) From 15 minutes to 3 hours (No 15 minūtēm līdz 3 stundām) On - Off On - Off On - Off Only when brew (tikai pagatavošanas laikā) Off Softener (Ūdens mīkstināšanas filtrs) On - Off Hardness (cietība) From 1 to 4 (No 1 līdz 4) Language (valoda) Key Tones (taustiņu skaņa) Alarm/Error Tones (trauksmes/kļūmes skaņas) Buzzer Volume (zvana skaļums) Display Brightness (displeja spilgtums) Demo Mode (Demo režīms) Show Software Version (attēlot programmatūras versiju) Statistics (statistika) Reset Favourites (atīstātīt izlasi) Reset Recipes (recepšu atīstātīšana) Factory Settings (rūpnīcas iestatījumi)

Funkcijas un iestatījumi			
C9 Cup size (Tasītes izmērs) (*)	Small (maza) Medium (vidēja) Large (liela) X-Large (ļoti liela)		
C10 Options (Iespējas)	Coffee temperature (kafijas temperatūra)	Low (zema) Medium (vidēja) High (augsta) Max (maksimāla)	
	Save as favourite (saglabāt izlasē) Keep Changes (saglabāt izmaiņas)		
C11 Aroma (Garša)	Pre-ground coffee (maltā kafija) Extra mild (extra-viegla) Mild (viegla) Normal (normāla) Strong (stipra) Extra strong (ļoti stipra)		
C12 Recipes (Receptes)	Coffee (kafija)	Ristretto Espresso Espresso lungo Long Coffee Americano	
	+Milk (+ piens)	Espresso Macchiato Macchiato Cappuccino Cappuccino Plus Latte Macchiato Flat White Caffe Latte	no 40% līdz 60% piens no 20% līdz 80% piens no 20% līdz 80% piens no 20% līdz 80% piens no 20% līdz 80% piens no 40% līdz 90% piens no 40% līdz 90% piens
	Specials (īpašie dzērieni)	Hot Milk (karsts piens) Hot Water (karsts ūdens) Steam (tvaiks) Jug (krūze)	

(*) Displejā norādītie daudzumi ir grozāmi atkarībā no kafijas dzirnaviņu kalibrējuma, temperatūras un apkārtējās vides mitruma.

5. PIRMS PIRMĀS LIETOŠANAS

5.1 Pārbaudes pēc pārvadāšanas

Pēc iepakojuma noņemšanas pārliecinieties, vai ierīce nav bojāta un iepakojumā atrodas visi piederumi. Neizmantojiet ierīci ar acīmredzamiem bojājumiem. Klientu tehniskā palīdzība

5.2 Sākotnējā tīrīšana

Lai veiktu rūpnīcas pārbaudi, jau tika izmantota kafija. Tādēļ ir pilnīgi normāli, ka kafijas automātā ir tās paliekas.

- i** Pielāgojiet ūdens cietību pēc iespējas ātrāk, ievērojiet norādījumus sadaļā "Ūdens cietības iestatījumi".

5.3 Ierīces uzstādīšana

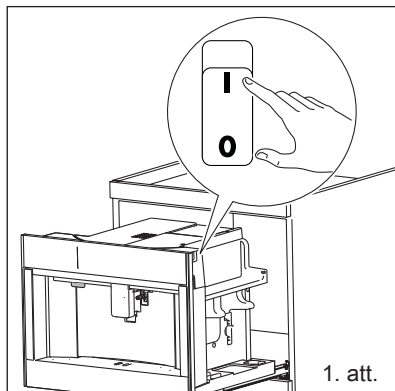


UZMANĪBU!

- Uzstādīšana ir jāveic kvalificētam profesionālim atbilstoši uzstādīšanas valstī spēkā esošajiem likumiem (skatīt iebūvējama kafijas automāta uzstādīšanu).
- Visi iepakojuma elementi (plastmasas maisus, putu polistirolu) ir jāglabā bērniem nepieejamā vietā.
- Neuzstādiet ierīci vidēs, kurās temperatūra var nolaisties zem 0°C.
- Pielāgojiet ūdens cietību pēc iespējas ātrāk, ievērojiet norādījumus sadaļā "Ūdens cietības iestatījumi".

5.4 Pirmais pieslēgums

Pieslēdziet ierīci elektroenerģijas padeves tīklam un pārliecinieties, ka galvenais slēdzis (A10), kas atrodas ierīces sānā, ir nospiests (1. att.).



1. att.

Tad pagrieziet kloķi (C2) (2. att. Ātrais ceļvedis), lai izvēlētos nepieciešamo "Language" (valodu); tad nospiediet kloķi, lai apstiprinātu.

No jauna pagrieziet kloķi, lai izvēlētos "Display Brightness" (displeja spilgtums), tad nospiediet, lai apstiprinātu. Pagriezt kloķi, lai iestatītu starp līmeni 1 un līmeni 5.

Pagriezt kloķi, lai izvēlētos "Time of day" (Dienas stundu), tad nospiediet to, lai apstiprinātu. Pagriezt kloķi, lai izvēlētos "Minute of day" (Dienas minūti), tad nospiediet to, lai apstiprinātu. Pagriezt kloķi, lai iestatītu stundas un minūtes, līdz netiek attēlots pašreizējais laiks; nospiediet, lai apstiprinātu.

Pagriezt kloķi, lai izvēlētos "Demo Mode" (- Demo režīms) vai "First use" (pirmā lietošana).

Pirmās lietošanas iestatījumi:

- Tiek attēlots ziņojums FILL WATER TANK (uzpildiet ūdens tvertni): noņemiet ūdens tvertni (A6), atveriet vāku, piepildiet līdz maksimālā līmeņa līnijai (atzīmēta tvertnes iekšienē) ar svaigu ūdeni (4. att. Ātrais ceļvedis), aizveriet vāku un no jauna ievietojiet tvertni ierīcē;
- Tiek attēlots ziņojums INSERT WATER SPOUT (ievietojiet ūdens padeves izsmidzinātāju): Pārbaudiet, ka karstā ūdens/ tvaiku izsmidzinātājs (B6) ir novietots uz sprauslas (A5) (5. att. Ātrais ceļvedis); tad novietojiet zem trauka, kuras minimālais tilpums ir 100 ml;
- Displejā parādīsies ziņojums PLACE A CUP (at least 100ml) UNDER THE WATER

SPOUT PRESS OK TO START DELIVERING HOT WATER (Novietojiet tasi (vismaz 100ml) zem ūdens sprauslas. Nospiediet OK, lai sāktu karstā ūdens padevi);

- Izvēlieties OK, lai apstiprinātu. Ierīce nodrošina ūdens padevi no atbilstošās sprauslas, tad tā izslēdzas automātiski.

Tagad kafijas automāts ir gatavs normālai lietošanai.



Pirmajā lietošanas reizē ir nepieciešams sagatavot 4-5 kapučīno pirms automāts sāk nodrošināt apmierinošu rezultātu.

Ierīces pirmās izmantošanas laikā ūdens ķēde ir tukša, un ierīce var būt

ļoti trokšņaina. Troksnis pamazām samazinās, kad ķēde tiek piepildīta.

Pirmo 5-6 kapučīno pagatavošanas laikā ir normāli dzirdēt ūdens vārīšanās troksni. Ar laiku troksnis paliek mazāks.

Labākam ierīces sniegunam ir ieteicams uzstādīt ūdens mīkstināšanas filtru (B4), ievērojot norādījumus nodaļā "Ūdens mīkstināšanas filtrs". Ja Jūsu modelim komplektācijā nav ūdens mīkstināšanas filtrs, to ir iespējams pieprasīt pilnvarotajam tehniskās apkalpošanas servisam.

6. IKDIENAS LIETOŠANA

Katras iedarbināšanas laikā ierīce automātiski veic iepriekšsasilšanas un skalošanas ciklu, kuru nevar pārtraukt. Ierīce ir sagatavota lietošanai tikai pēc šī cikla izpildīšanas.



APDEGUMU RISKS

Skalošanas laikā no kafijas dozatora sprauslām (A7) iznāk nedaudz karstā ūdens. Uzmanieties, lai nenonāktu saskarē ar ūdens strūklām.

Ierīce izslēdzas automātiski pēc iepriekš iestatītā laika (skatīt izvēlni). Ja vēlaties to izslēgt agrāk, nospiediet gaidīšanas pogu stand-by ON/OFF (A4) (7. att. Ātrais ceļvedis)

Tiek attēlots ziņojums "TURNING OFF" (notiek ieslēgšana); tad, ja nepieciešams, ierīce veic skalošanas ciklu un izslēdzas (standby (gaidstāve)).



Ja kādu laika posmu ierīce netiks izmantota, iztukšojiet pirmo ūdens ķēdi, tad atvienojiet to no elektriskās strāvas šādā veidā:

no sākuma izslēdziet ierīci, nospiežot standby taustiņu ON/OFF (A4);

atlaidiet galveno slēdzi (A10) ierīces sānā.



UZMANĪBU!

Nekad nenespiediet galveno slēdzi (1. att.), kad ierīce darbojas.

6.1 Skalošana

Izmantojiet šo funkciju, lai iztīrītu kafijas dozatora sprauslas (A7) un lai iztīrītu un uzsildītu ierīces iekšieni. Novietojiet trauku ar minimālo 100 ml tilpumu zem kafijas dozatora sprauslām.



APDEGUMU RISKS!

Neatstājiet ierīci bez uzraudzības karstā ūdens padeves laikā.



Ja ierīce netiek lietota 3-4 dienas, tiek ieteikts pēc ierīces atkārtotas ieslēgšanas veikt 2/3 skalošanas pirms tās lietošanas;

Pēc tīrīšanas beigām ir normāli, ka kafijas biežumu traukā (A1) ir neliels daudzums ūdens.

6.2 Automātiskā ieslēgšana

Ir iespējams iestatīt automātiskās ieslēgšanas laiku, lai ierīce būtu gatava lietošanai kādā noteiktā laikā (piemēram, no rīta), un varētu uzreiz pagatavot kafiju.



Lai šī funkcija būtu iespējama, laikam ir jābūt pareizi iestatītam.



Kad ierīce tiek izslēgta ar galveno slēdzi (A10), automātiskās ieslēgšanas regulēšana, ja iepriekš iespējota, tiek zaudēta.

6.3 Enerģijas taupīšana

Ar šo funkciju ir iespējams iespējot vai atspējot enerģijas taupīšanas režīmu. Kad funkcija ir aktīva, tā nodrošina mazāku enerģijas patēriņu atbilstoši Eiropas standartiem.

6.4 Kafijas temperatūra

Izmantojiet šo funkciju, lai grozītu kafijas gatavošanai izmantotā ūdens temperatūru.

7. KAFIJAS PAGATAVOŠANA

7.1 Kafijas pupiņas



UZMANĪBU!

Neizmantojiet zaļas, karamelizētas vai iecukurotas kafijas pupiņas, jo tās var pielipt pie kafijas automāta un padarīt to par nelietojamu.

1. Iepildiet kafijas pupiņu trauku ar kafijas pupiņām (9. att. Ātrais ceļvedis)
2. Novietojiet tasīti (vai divas tasītes) zem kafijas dozatora sprauslām (A7);
3. Nolaidiet kafijas dozatora sprauslas, pēc iespējas pietuvinot tās tasei. Šādā veidā kafija būs krēmīgāka;
4. Izvēlieties vēlamās kafijas veidu, pagriežot kloķi.
Izvēlieties vēlamo kafijas veidu:
 - Ristretto
 - Espresso
 - Espresso lungo
 - Long Coffee
 - Americano



5. Pielāgojiet garšu, kafijas daudzumu un tasīšu skaitu.
6. Nospiediet ikonu START.
7. Sākas pagatavošana. Izvēlēta dzēriena attēls tiek attēlots displejā (C1) kopā ar virzības joslu, kas lēnām piepildās, kamēr noris pagatavošana.



Kamēr ierīce pagatavo kafiju, ir iespējams pārtraukt kafijas padevi jebkurā brīdī, nospiežot STOP.

Kad pagatavošana tiek pabeigta, ierīce ir gatava jaunai lietošanai.



Ierīces lietošanas laikā var tikt attēlotas dažādas trauksmes (piepildiet tvertni, iztukšojiet biežumu trauku u.c.). To nozīme tiek izskaidrota sadaļā "Ziņojumi, kas parādās uz displeja".

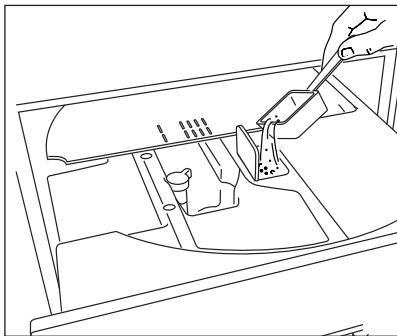
- Lai iegūtu karstāku kafiju, skatiet sadaļu "Ieteikumi karstākai kafijai".
- Ja kafija izplūst pa pilēm vai pārāk šķidra un nekrēmīga, vai arī pārāk auksta, izlasiet ieteikumus, kas ir norādīti atkāpē "Kafijas dzirnaviņu regulēšana" un nodaļā "Problēmu risinājums".
- Ir iespējams pielāgot gatavošanu katrai atsevišķai kafijai.
- Ja "Energy Saving" (Enerģijas taupīšanas) režīms ir ieslēgts, pirmās kafijas padevei būs nepieciešamas vairākas gaidīšanas sekundes.

7.2 Maltā kafija



UZMANĪBU!

Nekad neberiet iepriekš samaltu kafiju izslēgtā mašīnā, lai tā neizkaisītos tās iekšienē un nesasmērētu to. Šādā veidā ierīce varētu bojāties.



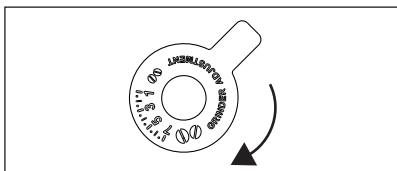
i Kamēr ierīce pagatavo kafiju, ir iespējams pārtraukt kafijas padevi jebkurā brīdī, nospiežot ikonu STOP.

! **UZMANĪBU!**
Pagatavošanas vidū tiek attēlots ziņojums ADD PRE-GROUND COFFEE (pievienojiet malto kafiju). Pievienojiet precīzi vienu maltās kafijas mērcaroti, tad nospiediet START.

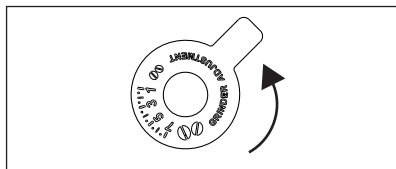
7.3 Kafijas dzirnaviņu regulēšana

Kafijas dzirnaviņas nav jāregulē, vismaz sākumā nav, jo tās jau ir iestatītas rūpnīcā, lai iegūtu pareizu kafijas padevi. Tomēr, ja pēc pirmo kafiju pagatavošanas, kafija nebūtu viendabīga un nepietiekami krēmīga, un padeve būtu pārāk lēna (pile pie piles), būs nepieciešams veikt grozījumus, izmantojot malšanas pakāpes regulēšanas kloķi.

! **UZMANĪBU!**
Malšanas pakāpes regulēšanas kloķi ir jāpagriež tikai, kad kafijas dzirnaviņas ir darbībā (malšanas skaņa) kafijas gatavošanas sākuma posmā.



Ja kafija tiek padota pārāk lēni vai netiek padota vispār, un tiek attēlots ziņojums GROUND TOO FINE (malums pārāk smalks) versijās ar displeju, pagrieziet malšanas pakāpes regulēšanas kloķi, noklikšķinot vienu vai divus klikšķus pulksteņrādītāja kustības virzienā.



Lai padotu krēmīgāku un biezāku kafiju, pagrieziet regulēšanas kloķi pretēji pulksteņrādītāja kustības virzienam, noklikšķinot uz ciparu 1 (ne vairāk par vienu klikšķi vienā reizē; pretējā gadījumā kafija varētu sākt pilēt)

Šī grozījuma iedarbība ir redzama tikai pēc 2 nākošajām kafijas padevēm. Ja pēc šīs regulēšanas, nav panākts vēlams rezultāts, ir nepieciešams atkārtot grozījumus, pagriežot kloķi par vēl vienu klikšķi.

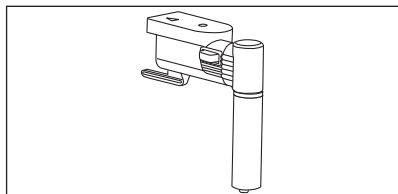
7.4 Ieteikumi karstākai kafijai

Lai iegūtu karstāku kafiju, ir ieteicams:

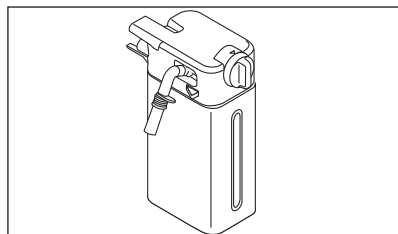
- palielināt kafijas temperatūru iestatījumu izvēlnē.
- uzsildīt tasītes ar karstu ūdeni/tvaiku, izmantojot karsta ūdens/tvaika funkciju.

8. KAPUČĪNO UN CITU KAFIJAS UN PIENA DZĒRIENU PAGATAVOŠANA

8.1 Karsta ūdens/tvaika dozatora lietošana



8.2 Piena trauka lietošana



1. Noņemiet vāku (16. att. Ātrais ceļvedis);
2. Uzpildiet piena trauku (B8) ar pietiekamu piena daudzumu, nepārsniedzot MAX līmeni, kas ir norādīts uz trauka. Ņemiet vērā, ka katra iedaļa uz trauka malas atbilst apmēram 100 ml piena;

i Lai iegūtu bļīvākas un viendabīgas putas, ir nepieciešams izmantot vājšpienu vai pienu ar pazeminātu tauku saturu ledusskapja temperatūrā (apmēram 5° C).

- Ja "Energy Saving" (Energijas taupīšanas) režīms ir ieslēgts, pirmā dzēriena paveici būs nepieciešamas vairākas gaidīšanas sekundes.

3. Pārliecinieties, ka piena iesūkšanas caurule ir ievietota pareizi piena trauka vāka apakšējā daļā (16. att. Ātrais ceļvedis);
4. Uzlieciet atpakaļ piena trauka vāku;
5. Noņemiet karsta ūdens/tvaika dozatoru (B6);
6. Pievienojiet piena trauku (B8) sprauslai (A5) un nospiediet līdz galam (17. att. Ātrais ceļvedis).
7. Novietojiet pietiekami lielu tasi zem kafijas dozatora sprauslām (A7) un zem putotā piena sprauslas. Regulējiet piena sprauslas garumu. Lai pietuvinātu to tasei, tā ir jāpavelk uz leju (18. att. Ātrais ceļvedis).
8. Ievērojiet turpmāk uzskaitītos norādījumus katrai funkcijai.

Pagriežot putu regulēšanas kloķi, kas atrodas uz piena trauka, tiek izvēlēts piena putu daudzums, kas tiks padota dzērienu pagatavošanas laikā. Ievērojiet turpmāk esošajā tabulā norādītos ieteikumus:

Kloķa stāvoklis	Apraksts	Ieteicams ...
	Bez putām	CAFFELATTE / HOT MILK
	Minimālas putas	LATTE MACCHIATO
	Maksimālas putas	CAPPUCCINO / MILK (SAPUTO-TAIS PIENS)

i Lai izvairītos no maza putu daudzuma vai daudziem burbuliem pienā, vienmēr notīriet piena trauka vāku un karsta ūdens sprauslu, kā tas ir norādīts atkāpēs 10.10 / 10.11 / 10.12.

9. IZLASE

Ir iespējams saglabāt garšu, daudzumu un piena % dzērienos saskaņā ar jūsu vēlmēm.

Poga Favourite (izlase) panelī ļauj lietotājam iegūt iecienītos dzērienus tikai ar vienu pieskārienu.

Šī funkcija ļauj lietotājam saglabāt pašreizējos iestatījumus. (Recepte un jebkurš cits lietotāja izvēles parametrs)

Uzmanību: "Save as favourite" (saglabāt izlasē) nepārraksta pašreizējo recepti; izmantojiet Options/Keep Changes (iespējas/

saglabāt izmaiņas), lai grozītu pašreizējās receptes iepriekš noteiktās vērtības.

Izvēloties "Save as favourite" (saglabāt izlasē) sarakstā:

1. Ekrāns attēlo uznirstošu logu ar norādījumiem. Ir iespējams atcelt, nospiežot kloķi un izvēloties Cancel (atcelt).
2. Vadības panelī tiek attēlotas trīs mirgojošas ikonas .
3. Ikona Start ir atspējota.

Izvēloties stāvokli:

1. Ekrāns attēlo saglabāto recepti, kas ir pārsaukta ar priekšvārdu "My (mans)".
2. Saglabātā stāvokļa ikona tiek iespējota. Izgaismojas arī jau saglabātie izlases ieraksti.
3. Iespējojas ikona Start.

Lietotājs var pārrakstīt izlases ierakstu, izvēloties vienu punktu, kurā jau ir sagla-

bāts izlases elements. Šajā gadījumā tiek attēlots uznirstošais logs, lai apstiprinātu darbību.

Šajā gadījumā:

- Izvēlētā izlases elementa stāvoklis sāks mirgot
- Pārējās divas ikonas atspējojas

Izvēloties "NO" (nē), ekrāns atgriežas pie iepriekšējā ekrāna - skatiet Options (iespējas): Save as favourite (saglabāt izlasē) - Saving (Notiek saglabāšana)

Izvēloties "YES" (jā), ekrāns pārslēdzas uz ātrajiem iestatījumiem - skatiet Options (iespējas): Save as favourite (saglabāt izlasē) - Saving (Notiek saglabāšana)

Lai atceltu, izvēlieties "Menu" / "Basic Settings", / "Service" / "Reset favourite?" (zvēlne / pamata iestatījumi / tehniskā apkalpošana / atcelt izlases ierakstu?).

10. TĪRĪŠANA



Skatiet ātrā ceļveža brošūru

10.1 Ierīces tīrīšana

Periodiski ir jāiztīra šādas mašīnas sastāvdaļas:

- ierīces iekšējā ķēde;
- kafijas biezu trauks (A1);
- pilienu savākšanas trauks (A8);
- ūdens trauks (A6);
- kafijas dozatora sprauslas (A7);
- iepriekš samaltas kafijas ievadīšanas piltuve (A11);
- filtrācijas grupa (A2), kas ir pieejams pēc tam, kad tiek atvērtas apkopes durtiņas
- piena trauks (B8);
- karstā ūdens un tvaika uzgalis (A5);
- vadības panelis.



UZMANĪBU!

Mašīnas tīrīšanai neizmantojiet šķīdinātājus, abrazīvus mazgāšanas līdzekļus vai alkoholu. Nav nepieciešams izmantot ķīmiskas piedevas ierīces tīrīšanai.

Neviena ierīces sastāvdaļa nevar tikt mazgāta trauku mazgāšanas mašīnā, izņemot piena trauku (B8).

Neizmantojiet metāla priekšmetus, lai noņemtu aizsērējumus vai kafijas nogulsnes, jo tie varētu saskrāpēt metāla vai plastmasas virsmas.

10.2 Ierīces iekšējās ķēdes tīrīšana

Ja ierīce netiek lietota 3-4 dienas, pirms ierīces atkārtotas lietošanas un ieslēgšanas:

1. Veikt 2/3 skalošanas, izvēloties funkciju "Rinsing" (skalošana).
2. Padodiet karstu ūdeni dažas sekundes.



Pēc tīrīšanas beigām ir normāli, ka kafijas biezu traukā (A1) ir neliels daudzums ūdens.

10.3 Kafijas biezu trauka tīrīšana

Kad displejā (C1) parādās ziņojums

"Empty ground container (iztukšojiet kafijas biežumu trauku)", kafijas biežumu trauks ir jāiztukšo un jāiztīra. Kamēr netiek iztīrīts kafijas biežumu trauks, kafiju nav iespējams pagatavot. Pat, ja tā nav pilna, ziņojums "Empty ground container (iztukšojiet kafijas biežumu trauku)" tiek attēlots 72 stundas pēc pirmās kafijas pagatavošanas. Lai 72 stundas tiktu pareizi aprēķinātas, ierīce nav nekā jāizslēdz ar galveno slēdzi (A10).

Lai veiktu tīrīšanu (kad ierīce ir ieslēgta):

1. Atveriet apakšējo lūku (ja tāda ir), pagriežot uz leju (25. att. Ātrais ceļvedis).
2. Izņemiet pilienu savākšanas trauku (A8) (26. att. Ātrais ceļvedis), iztukšojiet un iztīriet.
3. Iztukšojiet kafijas biežumu trauku (27. att. Ātrais ceļvedis) un kārtīgi iztīriet, lai izņemtu pamatnē atlikušos nosēdumus. Šo darbību var veikt, izmantojot lāpstīgas otu (B5).



UZMANĪBU!

Kad tiek izņemts pilienu kolektors, vienmēr OBLIGĀTI ir jāiztukšo kafijas biežumu trauks, pat, ja tas ir nedaudz aizpildīts. Ja šī darbība netiek veikta, var gadīties, ka, pagatavojot nākamās kafijas porcijas, biežumu trauks piepildās vairāk, nekā tas ir paredzēts un mašīna aizsprostojas.

10.4 Pilienu savākšanas trauka tīrīšana



UZMANĪBU!

Pilienu savākšanas trauks (A8) ir aprīkots ar līmeņa rādītāju (sarkans), kas parāda tajā esošo ūdens daudzumu. Pirms šis rādītājs sāk izvirzīties no tasišu paplātes, ir nepieciešams iztīrīt trauku un iztīrīt to, pretējā gadījumā ūdens var pārlīt pāri malai un bojāt ierīci, atbalsta virsmu un apkārt esošo apvidu.

Lai izņemtu pilienu savākšanas trauku, rīkojieties šādā veidā:

1. Izņemiet pilienu savākšanas trauku un kafijas biežumu trauku (A1) (26. att. Ātrais ceļvedis);

2. Iztukšojiet pilienu savākšanas trauku (28. att. Ātrais ceļvedis) un kafijas biežumu trauku, tad izmazgājiet tos.

10.5 Tīrīšana kafijas automāta iekšienē



BĪSTAMI!

Pirms iekšējo daļu tīrīšanas ir nepieciešams izslēgt ierīci un atvienot to no elektroenerģijas padeves. Nekad negremdējiet mašīnu ūdenī.

1. Regulāri pārbaudiet (reizi mēnesī), ka ierīces iekšiene (ir iespējams piekļūt, kad ir izņemts pilienu savākšanas trauks (A8)) nav netīra.
2. Ja nepieciešams, izņemiet kafijas nogulsnes ar komplektācijā esošo birsti (B5) un sūkli. Izņemiet visas nogulsnes ar putekļsūcēju (29. att. Ātrais ceļvedis).

10.6 Ūdens trauka tīrīšana

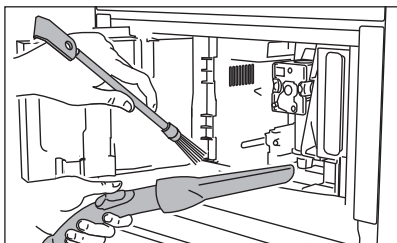
1. Tīriet ūdens trauku (A6) regulāri (apmēram vienu reizi mēnesī) un ik reizi, kad tiek nomainīts ūdens mīkstināšanas filtrs (B4) (ja komplektācijā), ar mitru drānu un nelielu maiga mazgāšanas līdzekļa daudzumu. Kārtīgi izskalojiet pirms atkal iepildīt trauku un no jauna ievietojiet to ierīcē;
2. Izņemiet filtru (ja uzstādīts) un izskalojiet to ar tekošu ūdeni;
3. No jaunu ievietojiet filtru (ja paredzēts), iepildiet trauku ar svaigu ūdeni un no jauna ievietojiet trauku;
4. (Tikai modeļi ar ūdens mīkstināšanas filtru) Padodiet apmēram 100ml karsta ūdens, lai no jauna iespējotu filtru.

10.7 Kafijas dozatora sprauslu tīrīšana

1. Regulāri iztīriet kafijas dozatora sprauslas (A7) ar švammī vai ar drānu;
2. Pārbaudiet, vai kafijas dozatora atvērumi nav aizsprostoti. Ja ir nepieciešams, noņemiet kafijas netīrumus ar zobu bakstāmo irbulīti.

10.8 Iepriekš samaltas kafijas ievadīšanas piltuves tīrīšana

Periodiski pārbaudiet (aptuveni reizi mēnesī), vai iepriekš samaltās kafijas ievadīšanas piltuve (A11) nav aizsprostota. Ja nepieciešams, izņemiet kafijas nogulsnes ar komplektācijā esošo birsti (B5) un sūkli.



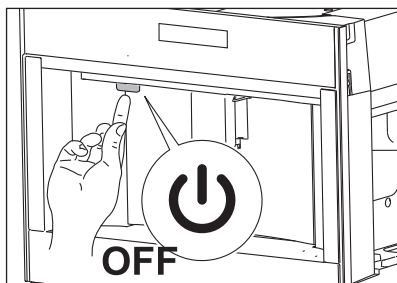
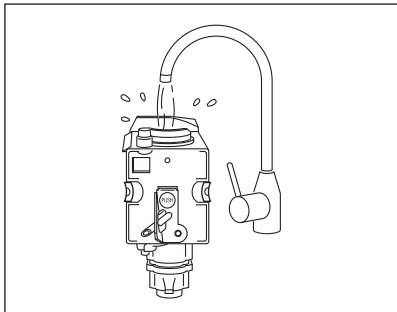
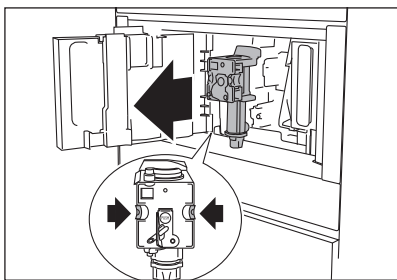
10.9 Filtrācijas grupas tīrīšana

Filtrācijas grupa ir jātīra vismaz reizi mēnesī.



UZMANĪBU!

Filtrācijas grupu (A2) nav iespējams izņemt, kad mašīna ir ieslēgta. Nemēģiniet filtrācijas grupu noņemt ar spēku.



1. Pārbaudiet, ka ierīce ir pareizi izslēgta.
2. Atveriet apkopes lūku.
3. Izņemiet pilienu savākšanas trauku un kafijas biezu trauku (26. att. Ātrais ceļvedis).
4. Nospiediet uz iekšu divas iekrāsotās atbrīvošanas mēlītes; vienlaicīgi izņemiet filtrācijas grupu (31. att. Ātrais ceļvedis).



UZMANĪBU!

Neizmantojiet šķidro mazgāšanas līdzekli, lai iztīrītu filtrācijas grupu. Tas varētu nomazgāt smērvielu, kas tiek izmantota virzuļa iekšpusē.

5. Iemērciet filtrācijas grupu ūdenī apmēram 5 minūtes, tad izskalojiet to (32. att. Ātrais ceļvedis).
6. Pēc tīrīšanas novietojiet vietā filtrācijas grupu (A2), ievietojot to uz iekšējā balsta un uz tapas apakšā, tad nospiediet uz uzraksta PUSH, līdz tas nobloķējas savā stāvoklī.



Kad rodas grūtības filtrācijas grupas ievietošanā, pirms tās ievietošanas ir nepieciešams pielāgot to pareizajiem izmēriem, ar spēku nospiežot no lejas un no augšas.

7. Kad tā ir ievietota, pārbaudiet, ka divas iekrāsotās atbrīvošanas mēlītes ir noklikšķējušas savā vietā.
8. Ievietojiet jauna pilienu kolektoru ar biezu trauku.
9. Aizveriet apkopes lūku.

10.10 Piena trauka tīrīšana (B8)



Ik reizi, kad kafijas automāts gatavo recepti ar pienu, tas automātiski lūdz iztīrīt krūzes ķēdi pēc receptes beigām. Iestatiet piena krūzes kloķi

stāvoklī CLEAN.

Iztīriet piena trauku ik reizi, kad gatavošana notiek ar pienu, šādā veidā:

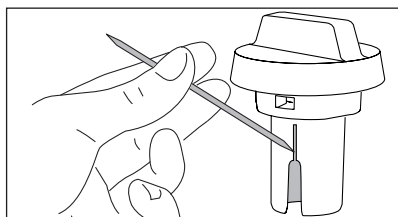
1. Paceliet un noņemiet vāku;
2. Izņemiet piena trauku (B8) no termiskā pārklājuma, turot sānu divus turēšanas punktus.



UZMANĪBU!

Termiskais pārklājums nevar tikt piepildīts un iemērķts ūdenī. Tīriet tikai ar mitru drānu.

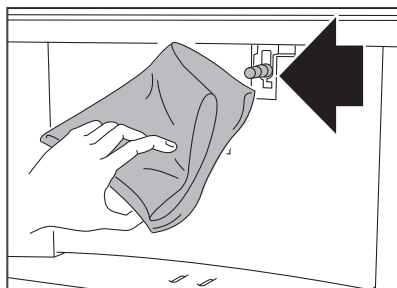
3. Noņemiet piena sprauslu un iesūkšanas cauruli (33. att. Ātrais ceļvedis).
4. Pagrieziet putu regulēšanas kloķi pulksteņrādītāja kustības virzienā uz stāvoklī INSERT, tad izņemiet to.
5. Rūpīgi izmazgājiet visas sastāvdaļas no piena putotāja ar karstu ūdeni un maigu mazgāšanas līdzekli. Visas sastāvdaļas un trauku ir iespējams mazgāt trauku mazgājamajā mašīnā, novietojot tos trauku mazgājamās mašīnas virsēja grozā. Pārliecinieties, ka rievā un iedobē zem regulatora nav piena pārpalikumi.



Ja nepieciešams, paberzējiet iedobē ar zobu bakstāmo.

6. Izskalojiet putu regulēšanas kloķa vietnes iekšienē un piena putotāja savienojuma atverē.
7. Pārbaudiet arī, vai iesūkšanas caurule un padeves caurule nav aizsprostotas ar piena atliekām.
8. No jauna uzstādiet kloķi, savienojot bultīņu ar uzrakstu INSERT padeves caurulei un piena iesūkšanas caurulei.
9. Ievietojiet piena trauku termiskajā pārklājumā.
10. Uzlieciet atpakaļ piena trauka vāku.

10.11 Karstā ūdens un tvaika sprauslas tīrīšana



Iztīriet sprauslu (A5) ar švampi pēc katras piena gatavošanas, noīrot piena nogulsnes no blīvējumiem.

10.12 Karstā ūdens un tvaika sprauslas tīrīšana pēc lietošanas

Ik reizi pēc lietošanas iztīriet karstā ūdens/ tvaika dozatoru (B6), lai izvairītos no tā, ka izveidojas piena nogulsnes vai ka tas nosprostojas.

1. Novietojiet trauku zem karstā ūdens/ tvaika dozatora un padodiet nelielu ūdens daudzumu. Apturiet karstā ūdens padevi, nospiežot STOP.
2. Pagaidiet dažas minūtes, kamēr karstā ūdens/tvaika dozators atdziest, tad izņemiet to. Ar roku paceliet dozatoru un ar otru roku kapučīno gatavotāju, tad pavelciet to uz leju.
3. Izņemiet arī tvaika sprauslu, pavelkot to uz leju.
4. Pārbaudiet, ka sprauslas atvere nav nosprostota. Ja nepieciešams, iztīriet to ar zobu bakstāmā palīdzību.
5. Rūpīgi nomazgājiet ar švampi un siltu ūdeni dozatora elementus.
6. Ievietojiet sprauslu un kapučīno gatavotāju uz dozatora, pavirzot to uz augšu un pagriežot to pulksteņrādītāja kustības virzienā, līdz tie saāķējas.

11. ATKAĻKOŠANA



UZMANĪBU!

Pirms lietošanas izlasiet norādījumus un atkaļkotāja etiķetes informāciju, kas ir norādīta uz atkaļkotāja iepakojuma.

Ir nepieciešams izmantot tikai ražotāja atļautu atkaļkotāju (kod. **9029798718 M3BICD200**) WebShop AEG: www.aeg.com/shop. Nepiemērotu atkaļkotāju izmantošana, kā arī nepareizi veikta atkaļkošana, var izraisīt bojājumus, kurus nesedz ražotāja garantija.

Atkaļkojiet ierīci, kad displejā tiek attēlots ziņojums "PLEASE DESCALE YOUR MACHINE" (atkaļkojiet savu ierīci). Lai nekavējoties veiktu atkaļkošanu, nospiediet DESCALE (atkaļkot) un ievērojiet 4. punkta norādījumus:

Lai piekļūtu atkaļkošanas izvēlei:

1. Pagrieziet kloķi (C2), lai izvēlētos "Menu" (izvēlne), tad nospiediet kloķi, lai apstiprinātu.
2. Izvēlieties "Cleaning" (tīrīšana) un apstipriniet.
3. Iestatiet "Descaler" (atkaļkošana) un apstipriniet.
4. Izvēlieties "Start", lai sāktu atkaļkošanas ciklu, tad izpildiet norādījumus displejā;
5. REMOVE SOFTENER FILTER (noņem mīkstinātāja filtru) (ja iespējots); izņemiet ūdens trauku (A6), izņemiet mīkstinātāja filtru (B4) (ja iekļauts), iztukšojiet ūdens trauku. Nospiediet NEXT (nākošais);
6. ADD DESCALER (UP TO LEVEL A) AND WATER (UP TO LEVEL B) (pievienojiet atkaļkotāju (līdz A līmenim) un ūdeni (līdz B līmenim)); leļējiet ūdens traukā atkaļkotāju līdz A līmenim (atbilst 100 ml traukam), kas ir atzīmēts uz trauka iekšējā sāna; tad pievienojiet ūdeni (vienu litru), līdz tiek sasniegts B līmenis; no jauna ievietojiet ūdens trauku.
7. NOSPIEDIET YES (JĀ);
8. PLACE 2.5L CONTAINER UNDER SPOUTS PRESS OK TO START

DESCALING (novietojiet trauku 2,5l, nospiediet ok, lai sāktu atkaļkošanu): Novietojiet zem karsta ūdens/tvaika sprauslas (B6) un zem kafijas dozatora (A7) tukšu trauku, kura minimālais tilpums ir 2,5 litri;



APDEGUMU RISKS!

No karsta ūdens/tvaika sprauslas un no kafijas dozatora izplūst karsts ūdens ar skābēm. Pievērsiet uzmanību, lai izvairītos no saskares ar šo šķidrumu.

9. Nospiediet OK, lai apstiprinātu atkaļkošanas šķidruma iepildīšanu. Pagaidiet, kamēr uz displeja tiek attēlots ziņojums DESCALING UNDERWAY (atkaļkošana). Atkaļkošanas programma sākas un atkaļkošanas šķidrums izplūst no kafijas un karsta ūdens/tvaika dozatoriem. Automātiski tiek veiktas vairākas skalošanas un pauze, lai iztīrītu visas kaļķa nogulsnes kafijas automātā;
- Pēc apmēram 25 minūtēm ierīce pārtrauc atkaļkošanu:
10. RINSE AND FILL WATER TANK UP TO MAX LEVEL (izskalojiet un piepildiet ūdens trauku līdz maksimālajam līmenim): tagad ierīce ir gatava skalošanai ar tīru ūdeni. Iztukšojiet izmantoto trauku, lai savāktu atkaļkošanas šķidrumu. Izņemiet ūdens trauku, iztukšojiet to un izskalojiet to zem tekoša ūdens, iepildiet ar tīru ūdeni līdz maksimālajam līmenim, tad no jauna ievietojiet ierīcē;
 11. PLACE 2,5L CONTAINER UNDER SPOUTS TO START RINSING (novietojiet 2.5l trauku, lai sāktu skalošanu): Novietojiet tukšu trauku, kas lietots, lai savāktu atkaļkošanas šķidrumu, zem kafijas sprauslām un karsta ūdens/tvaiku dozatora (8. att. Ātrais ceļvedis), tad nospiediet OK;
 12. Karstais ūdens no sākuma tiek izvadīts no kafijas dozatora, tad no karsta ūdens/tvaiku dozatora; pagaidiet, kamēr tiek attēlots ziņojums RINSING (skalošana);

13. Kad ūdens tvertnē beidzas, iztukšojiet skalošanas ūdens savākšanas trauku;
14. (Ja filtrs ir uzstādīts) INSERT THE FILTER INTO ITS HOUSING (ievietojiet filtru savā vietnē). Nospiediet NEXT (uz priekšu) un izņemiet ūdens tvertni. No jauna novietojiet ūdens mīkstināšanas filtru, ja iepriekš tas tika izņemts;
15. FILL WATER TANK UP TO MAX LEVEL (piepildiet ūdens trauku līdz maksimālajam līmenim): Piepildiet ūdens trauku līdz maksimālajam līmenim ar tīru ūdeni;
16. INSERT WATER TANK (ievietojiet ūdens tvertni): No jauna ievietojiet ierīcē ūdens tvertni;
17. PLACE 2,5L CONTAINER UNDER SPOUTS TO START RINSING (novietojiet 2.5l trauku, lai sāktu skalošanu): Novietojiet tukšu trauku, kas lietots, lai savāktu atkalķošanas šķīdumu, zem karsta ūdens/tvaiku dozatora, tad nospiediet OK;
18. Karstais ūdens izplūst no karsta ūdens/tvaiku dozatora un displejs attēlo RINSING (skalošana).
19. EMPTY DRIP TRAY (iztukšojiet pilieni savākšanas trauku): Pēc skaloša-

nas izņemiet, iztukšojiet un no jauna ievietojiet pilieni savākšanas trauku (A8) un kafijas biežumu trauku (A1). Nospiediet OK;

20. DESCALE COMPLETE (atkalķošana pabeigta);

21. Nospiediet OK; Ierīce ir izslēgta. Atkalķošana ir pabeigta.



Ja atkalķošanas cikls netiek pabeigts pareizi (piem., tiek pārtraukta elektroenerģijas padeve), ir ieteicams atkārtot ciklu.

Ir normāli, ka pēc atkalķošanas cikla pabeigšanas kafijas biežumu traukā (A1) ir ūdens.

Ierīcei ir nepieciešama trešā skalošana, ja ūdens tvertne netika piepildīta līdz maksimālajam līmenim: tas nodrošina, ka atkalķošanas šķīdums nav ierīces iekšējās ķēdēs. Pirms skalošanas sākšanas atcerieties iztukšot pilieni savākšanas trauku;

Ierīcei varētu būt nepieciešami atkalķošanas cikli ar ļoti tuviem intervāliem. Tas ir normāli un tas ir atkarīgs no ierīces uzlabotās vadības sistēmas.

12. ŪDENS CIETĪBAS IESTATĪJUMI

Ziņojums PLEASE DESCALE YOUR MACHINE (atkalķojiet savu ierīci) tiek attēlots pēc noteiktā laika atkarībā no ūdens cietības.

Ierīce rūpnīcā sākotnēji ir iestatīta uz cietības "4. līmeni". Ja nepieciešams, ir iespējams ieprogrammēt ierīci atbilstoši reālajai ūdens cietībai dažādos reģionos, padarot retākas atkalķošanas darbības.

12.1 Ūdens cietības mērīšana

1. Izņemiet testa sloksni "Total hardness test" (Kopējās cietības tests) (B1) no sava iepakojuma.
2. Pilnībā iegremdējiet sloksni ūdens glāzē uz vienu sekundi.
3. Izņemiet sloksni no ūdens un nedaudz pakratiet to. Pēc apmēram minūtes

izveidojas 1, 2, 3 vai 4 sarkani kvadrāti atbilstoši ūdens cietībai. Katrs kvadrāts atbilst kādam līmenim.

12.1 Ūdens cietības regulēšana

1. Pagrieziet kloķi (C2), lai izvēlētos "Menu" (izvēlne), tad nospiediet kloķi, lai apstiprinātu.
2. Izvēlieties "Basic Settings" (pamata iestatījumi), nospiediet, lai apstiprinātu, izvēlieties "Water" (ūdens) un apstipriniet.
3. Izvēlieties "Hardness (cietība)" un iestatiet pieprasīto līmeni no 1 līdz 4 (Līmenis 1 = mīksts ūdens; līmenis 4 = ļoti ciets ūdens);

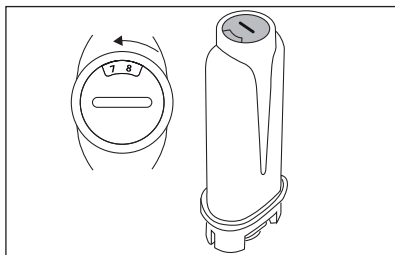
Šajā brīdī ierīce ir pārprogrammēta atbilstoši jaunajiem ūdens cietības iestatījumiem.

13. ŪDENS MĪKSTINĀŠANAS FILTRS

Daži modeļi ir aprīkoti ar ūdens mīkstināšanas filtru (B4). Ja tas nav spēkā Jūsu modelim, ir ieteicams to iegādāties klientu tehniskās apkalpošanas servisā. (kod. **9029798726 M3BICF200**) WebShop AEG: www.aeg.com/shop. Filtra pareizai lietošanai ievērojiet turpmāk uzskaitītos norādījumus.

13.1 Filtra uzstādīšana

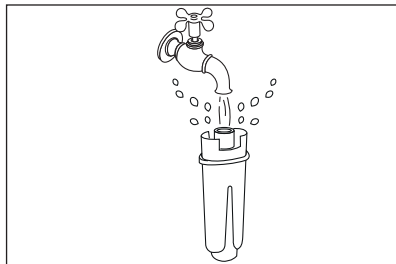
1. Izņemiet filtru (B4) no iepakojuma;
2. Pagrieziet kloķi (C2), lai izvēlētos "Menu" (izvēlne), tad nospiediet kloķi, lai apstiprinātu.
3. Izvēlieties "Basic Settings" (pamata iestatījumi), nospiediet, lai apstiprinātu, izvēlieties "Water" (ūdens) un apstipriniet.
4. Izvēlieties "Softener" (mīkstinātājs) un iestatiet uz ON.
5. TURN DATE INDICATOR TO DISPLAY NEXT 2 MONTHS (pagrieziet datuma rādītāju, lai attēlotu nākošos 2 mēnešus) pagrieziet datuma disku, lai attēlotu nākošos 2 lietošanas mēnešus. Nospiediet OK;



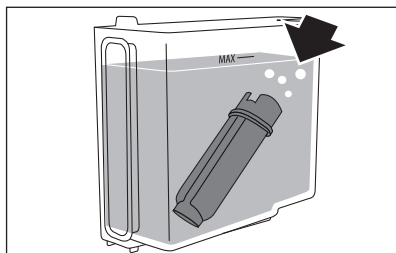
- i** Filtrs ir derīgs apmēram divus mēnešus, ja ierīce tiek lietota normālā režīmā. Ja kafijas automāts netiek lietots ar uzstādītu filtru, maksimālais ilgums būs 3 nedēļas.

6. RUN WATER INTO FILTER HOLE UNTIL IT COMES OUT FROM OPENINGS (teciniet ūdeni atverēs, kamēr tas neiztek ārā): Lai iedarbinātu filtru, teciniet krāna ūdeni filtra atverē, kā tas ir parādīt attēlā, kamēr ūdens izplūst no sānu atverēm ilgāk par vienu

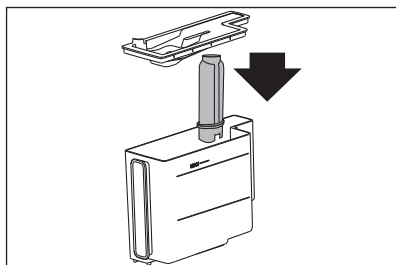
minūti. Nospiediet OK;



7. Izņemiet trauku (A6) no ierīces un uzpildiet to ar ūdeni.
8. IMMERSE FILTER IN THE WATER TANK LETTING AIR BUBBLES ESCAPE (iemērciet filtru traukā, ļaujot burbuļiem izplūst no ūdens): Ievietojiet filtru ūdens traukā un pilnībā iegremdējiet to uz desmit sekundēm, noliecot to un viegli piespiežot to, lai gaisa burbuļi varētu izplūst. Nospiediet OK;



9. INSERT FILTER INTO ITS HOUSING AND PUSH IT DOWN TO BOTTOM (ievietojiet filtru savā vietnē un nospiediet to līdz galam): Ievietojiet filtru savā vietnē un nospiediet to līdz galam. Nospiediet OK;



10. INSERT WATER TANK (ievietojiet ūdens tvertni): Aizveriet trauku ar vāku, tad no jauna ievietojiet trauku ierīcē.
11. PLACE 0.5L CONTAINER UNDER SPOUTS, PRESS OK TO FILL FILTER (ievietojiet trauku 0,5l un nospiediet OK, lai piepildītu filtru): Novietojiet trauku zem karsta ūdens/ tvaika dozatora (B6), tad nospiediet OK. Padeve sākas un beidzas automātiski.

13.1 Filtra nomaiņa

Nomainiet filtru (B4), kad displejā tiek attēlots ziņojums REPLACE SOFTENER FILTER (nomainiet ūdens mīkstināšanas filtru).

Lai veiktu nomainu, rīkojieties šādi:

1. Ievērojiet procedūru "Filtra izņemšana" (atkāpe 13.3);
2. Izņemiet trauku (A6) un izlietoto filtru;
3. Izņemiet jauno filtru no iepakojuma;
4. Ievērojiet procedūru "Filtra uzstādīšana" (atkāpe 13.1).

 Pēc diviem mēnešiem (skatīt datumu) vai, ja ierīce netiek lietota 3 nedēļas, veiciet filtra nomainu arī tad, ja ierīce to neprasa.

13.3 Filtra izņemšana

Ja vēlaties turpināt lietot ierīci bez filtra (B4), ir nepieciešams izņemt to un atzīmēt tā izņemšanu. Rīkojieties šādi:

1. Izņemiet trauku (A6) no ierīces un uzpildiet to ar ūdeni.
2. Pagrieziet kloķi (C2), lai izvēlētos "Menu" (izvēlne), tad nospiediet kloķi, lai apstiprinātu.
3. Izvēlieties "Basic Settings" (pamata iestatījumi), nospiediet, lai apstiprinātu, izvēlieties "Water" (ūdens) un apstipriniet.
4. Izvēlieties "Softener" (mīkstinātājs) un iestatiet uz ON.
5. Pagrieziet kloķi (C2), lai izvēlētos "Menu" (izvēlne), tad izvēlieties OFF un apstipriniet.

 Pēc diviem mēnešiem (skatīt datumu) vai, ja ierīce netiek lietota 3 nedēļas, veiciet filtra nomainu arī tad, ja ierīce to neprasa.

14. TEHNISKIE DATI

Spriegums: 220-240 V~ 50-60 Hz max. 10A
 Absorbētā jauda: 1350W
 Spiediens: 15 bar
 Ūdens tvertnes apjoms: 2.5 litri
 Izmēri GxAxDz: 594x454x412mm
 Svars: 20 kg



Šī ierīce atbilst Regulai (EK) Nr.1935/2004 par materiāliem un izstrādājumiem, kas paredzēti saskarei ar pārtikas produktiem.

EKSPLUATĀCIJAS PĀRTRAUKŠANA



Ierīce nav jāizmet kā mājāsaimniecības atkritumi, bet tā ir jāpārved uz pilnvaroto atkritumu savākšanas un šķirošanas centru.

15. ZIŅOJUMI, KAS PARĀDĀS UZ DISPLEJA

Ziņojumi, kas parādās uz displeja	Iespējamais cēlonis	Risinājums
FILL WATER TANK (uzpildiet ūdens tvertni)	Ūdens tvertnē (A6) nav pietiekama daudzumā.	Piepildiet ūdens tvertni un/vai ievietojiet to pareizi, piespiežot līdz galam, nobloķējot to savā vietā.
EMPTY GROUND CONTAINER (IZTUKŠOJĒT KAFIJAS BIEZUMU TRAUKU)	Kafijas biezumam trauks (A1) ir pilns.	Iztukšojiet kafijas biezumam trauku, pilienu savākšanas trauku (A8) un veiciet tīrīšanu, pēc tam atkārtoti ievietojiet tos. Svarīgi: kad tiek izņemts pilienu savākšanas trauks, vienmēr OBLIGĀTI ir jāiztukšo kafijas biezumam trauks, pat, ja tas ir nedaudz aizpildīts. Ja šī darbība netiek veikta, var gadīties, ka, pagatavojot nākamās kafijas porcijas, biezumam trauks piepildās vairāk, nekā tas ir paredzēts un mašīna aizsprostojas.
INSERT GROUND CONTAINER (IEVIETOJĒT KAFIJAS BIEZUMU TRAUKU)	Pēc tīrīšanas nav ievietots kafijas biezumam trauks (A1).	Izņemiet pilienu savākšanas trauku (A8) un ievietojiet kafijas biezumam trauku.
ADD PRE-GROUND COFFEE (PIEVĒNOJĒT MALTO KAFIJU)	Tika atlasīta "iepriekš samaltās kafijas" funkcija, bet imaltā kafija netika ievietota piltuvē (A11).	Ievietojiet malto kafiju piltuvē un atkārtojiet padēvi
	Piltuve (A11) maltai kafijai ir aizsērējusi.	Iztukšojiet piltuvi, izmantojot otu (B5), kā tas ir aprakstīts atkāpē "Maltās kafijas piltuves tīrīšana".
FILL BEAN CONTAINER (PIEPILDIET KAFIJAS PUPIŅU TRAUKU)	Kafijas pupiņas ir beigušās.	Iepildiet kafijas pupiņu tvertni (9. att. Atrās ceļvedis)
GROUND TOO FINE (MALŠANA PĀRĀK SMALKA). ADJUST GRIND LEVEL (REGULĒJIET MALŠANAS LĪMENI PAR 1 KLIKŠKI, KAMĒR DARBĪBĀ)	Malums ir pārāk smalks, un tādēļ kafija tek ārā pārāk lēni vai netek vispār.	Atkārtojiet kafijas padēvi un pagrieziet malšanas līmeņa regulēšanas kloķi, noklikšķinot vienu reizi pulksteņrādītāja kustības virzienā uz "7", kamēr kafijas dzirnaviņas ir darbībā. Ja pēc tam, kad ir pagatavotas vismaz 2 kafijas, padeve ir ļoti zemā līmenī, atkārtojiet grozījumu veikšanas procedūru, pagriežot malšanas līmeņa regulēšanas kloķi, izdarot vēl vienu klikšķi, līdz brīdim, kad padeve kļūst pareiza (skatiet atkāpi "Kafijas dzirnaviņu regulēšana"). Ja problēma pastāv, pārbaudiet, ka ūdens trauks (A6) ir ievietots līdz galam.
	Ja ir ievietots ūdens mīkstināšanas filtrs (B4), ir iespējams, ka ir notikusi gaisa burbuļa nokļūšana ķēdes iekšienē, kas ir nobloķējis padēvi.	Ievietojiet karsta ūdens/taika dozatoru (B6) ierīcē un padodiet nelielu daudzumu ūdens, līdz plūsma ir pareiza.

Ziņojumi, kas parādās uz displeja	Iespējamais cēlonis	Risinājums
TOO MUCH POWDER (PĀRĀK DAUDZ PULVERA)	Ir lietots pārāk liels kafijas daudzums.	Izvēlieties vieglāku garšu vai samaziniet maltās kafijas daudzumu (maksimāli 1 mētrauks).
INSERT WATER SPOUT (IEVIETOJIET ŪDENS DOZATORU)	Ūdens dozators (B6) nav ievietots vai ir ievietots nepareizi	Ievietojiet ūdens dozatoru, ievirzot to līdz galam.
INSERT MILK CONTAINER (IEVIETOJIET PIENA TRAUKU)	Piena trauks (B8) nav pareizi ievietots.	Ievietojiet piena trauku līdz galam (17. att. Ātrais ceļvedis).
INSERT BREWING UNIT (IEVIETOT FILTRĀCIJAS GRUPU)	Pēc tīrīšanas netika ievietota filtrācijas grupa (A2).	Ievietojiet filtrācijas grupu, kā tas ir aprakstīts atkāpē "Filtrācijas grupas tīrīšana".
AIR BUBBLE ALARM (GAIŠA BURBUĻU TRAUKSME)	Ūdens ķēde ir tukša	Nospiediet OK, lai izvadītu ūdeni no sprauslas (B6), kamēr ūdens nesāks plūst normāli. Padeve beidzas automātiski. Ja problēma pastāv, pārbaudiet, ka ūdens trauks (A6) ir ievietots līdz galam.
TURN THE MILK FROTH ADJUSTMENT DIAL TO <CLEAN> TO START CLEANING (PAGRIEZIET PUTU REGULĒŠANAS KLOĶI UZ <CLEAN> (TĪRĪT), LAI SĀKTU TĪRĪŠANU)	Tikko tika izvadīts piens, tādēļ ir nepieciešams veikt piena trauka iekšējo cauruļu tīrīšanu.	Pagrieziet putu regulēšanas kloķi uz CLEAN.
TURN THE MILK FROTH ADJUSTMENT DIAL TO MILK (PAGRIEZIET KLOĶI UZ STĀVOKLI PIENS)	Ir ievietots piena trauks ar putu regulēšanas kloķi stāvoklī CLEAN.	Pagrieziet kloķi vēlamā putu atbilstošajam stāvoklim.
PLEASE DESCALE YOUR MACHINE (ATKAĻĶOJIET IERĪCI)	Atgādina, ka ir nepieciešams atkaļķot ierīci.	Nospiediet DESCALE (atkaļķot), lai sāktu atkaļķošanu
REPLACE SOFTENER FILTER (NOMAINIET MĪKSTINĀTĀJA FILTRU)	Ūdens mīkstināšanas filtrs (B4) ir nolietots.	Nospiediet OK, lai nomainītu vai izņemtu filtru, vai ESC, lai veiktu procedūru vēlāk. Ievērojiet norādījumus, kas ir sniegti atkāpē "Ūdens mīkstināšanas filtrs".
GENERAL ALARM (VISPĀRĒJA TRAUKSME): REFER TO USER MANUAL (SKATIET ROKASGRĀMATU)	Mašīnas iekšpuse ir ļoti netīra.	Rūpīgi iztīriet ierīci, kā tas ir aprakstīts sadaļā "Tīrīšana". Ja pēc tīrīšanas mašīna joprojām uzrāda ziņojumu, griežieties pie Tehniskās apkalpošanas servisa centra.

16. PROBLĒMU RISINĀŠANAS CEĻVEDIS

Zemāk ir uzskaitīti iespējamie darbības traucējumi.

Ja problēmu nav iespējams atrisināt aprakstītajā veidā, jāsazinās ar Tehniskās apkalpošanas servisu.

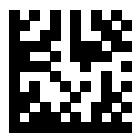
Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Kafija nav karsta.	Tases nav savlaicīgi uzsildītas.	Uzsildiet tases izskalojot tās ar karstu ūdeni (Ievērojiet: ir iespējams izmantot karsta ūdens funkciju).
	Filtrācijas grupa ir atdzisusi, jo ir pagājušas 2/3 minūtes kopš pēdējās kafijas pagatavošanas.	Pirms kafijas pagatavošanas uzsildiet filtrācijas grupu, izskalojot to ar atbilstošo skalošanas funkciju
	Kafija ir iestatīta uz zemu temperatūru.	Palieliniet kafijas temperatūru izvēlnē.
Kafija nav bieza vai nav krēmīga.	Samaltā kafija ir pārāk rupja.	Pagrieziet malšanas līmeņa regulēšanas kloķi, noklikšķinot vienu reizi pretēji pulksteņrādītāja kustības virzienam uz "1", kamēr kafijas dzirnaviņas ir darbībā. Turpiniet ar vienu klikšķi katru reizi, līdz tiek sasniegta vēlamā padeve. Iedarbība ir pamanāma tikai, kad ir pagatavotas 2 kafijas (skatiet sadaļu "Kafijas dzirnaviņu regulēšana").
	Kafija nav vienveidīga.	Izmantojiet kafijas maisījumu espresso kafijas mašīnai.
Kafija tek ārā pārāk lēni vai arī pa pilieniem.	Samaltā kafija ir pārāk smalka.	Pagrieziet malšanas līmeņa regulēšanas kloķi, noklikšķinot vienu reizi pretēji pulksteņrādītāja kustības virzienam uz "7", kamēr kafijas dzirnaviņas ir darbībā. Turpiniet ar vienu klikšķi katru reizi, līdz tiek sasniegta vēlamā padeve. Iedarbība ir pamanāma tikai, kad ir pagatavotas 2 kafijas (skatiet sadaļu "Kafijas dzirnaviņu regulēšana").
Kafija netek ārā no vienas vai abām padeves sprauslām.	Kafijas dozatora sprauslas (A7) ir aizsērējušas.	Iztīriet sprauslas ar zobu bakstāmajiem irbuliņiem.

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Ierīce neieslēdzas	Nav pieslēgta pie elektroenerģijas padeves tīkla.	Pieslēdziet pie elektroenerģijas padeves tīkla.
	Galvenais slēdzis (A10) nav nospiests.	Nospiediet galveno slēdzi (1. att.).
Filtrācijas grupu nav iespējams izņemt	Izslēgšana netika veikta pareizā veidā	Izslēdziet ierīci, nospiežot taustiņu ON/OFF/stand-by (A4)
Atkaļķošanas beigās ierīcei ir nepieciešama trešā skalošana	Divu skalošanas ciklu laikā tvertne (A6) netika piepildīta līdz MAX līmenim	Rīkojieties, kā norāda ierīce, no sākuma iztukšojot pilieni savākšanas trauku (A8), lai izvairītos no ūdens pārplūšanas.
Piens neiznāk no padeves caurules	Piena konteinerā vāks (B8) ir tukšs	Noturiet piena konteinerā vāku, kā tas ir norādīts sadaļā "Piena trauka tīrīšana".
Pienam ir lieli burbuļi vai arī iznāk ārā ar šļakatām no piena padeves caurules, vai tas nav saputots	Piens nav pietiekoši auksts vai nav pietiekoši attaukots vai vājpiens.	Lietojiet vājpienu vai pienu ar pazeminātu tauku saturu ledusskapja temperatūrā (apmēram 5° C). Ja rezultāts nav tas vēlamais, mēģināt nomainīt piena marku.
	Putu regulēšanas kloķis nav pareizi noregulēts.	Regulējot turpmāk uzskaitītos norādījumus, kas ir sniegti sadaļā "Putu daudzuma regulēšana".
	Piena trauka vāks vai putu daudzuma regulēšanas kloķis ir netīrs	Notīriet piena trauka vāku un putu daudzuma regulēšanas kloķi, kā tas ir aprakstīts sadaļā "Piena trauka tīrīšana".
	Karstā ūdens/tvaiku sprausla (A5) ir netīra	Iztīriet sprauslu, kā tas ir aprakstīts sadaļā "Karstā ūdens un tvaika sprauslas tīrīšana".
Ierīce nav lietošanā un raida troksni un nelielas tvaiku izplūdes	Ierīce ir gatava lietošanai vai tā ir nesen izslēgta, un dažas kondensāta pīles krīt vēl karstā iztvaicētājā	Tā ir normāla darbība. Lai ierobežotu parādību, iztukšojiet pilieni savākšanas trauku.

www.aeg.com/shop



DEMO CODE 2.4.6.8



5713244211_0319



AEG